

SĄD

Wyrok Sądu z dnia 16 listopada 2011 r. — Fardem Packaging przeciwko Komisji

(Sprawa T-51/06) ⁽¹⁾

(Konkurencja — Porozumienia, decyzje i uzgodnione praktyki — Sektor worków przemysłowych z plastiku — Decyzja stwierdzająca naruszenie art. 81 WE — Grzywny — Waga naruszenia — Okoliczności łagodzące — Współpraca w toku postępowania administracyjnego)

(2012/C 6/10)

Język postępowania: niderlandzki

Strony

Strona skarżąca: Fardem Packaging BV (Edam, Niderlandy) (przedstawiciele: na początku F.J. Leeftang i W. Geelhoed, następnie F. Leeftang i S. de Boer, adwokaci)

Strona pozwana: Komisja Europejska (przedstawiciele: F. Castillo de la Torre, A. Nijenhuis i S. Noë, pełnomocnicy)

Przedmiot

Skarga o stwierdzenie nieważności decyzji Komisji C(2005) 4634 z dnia 30 listopada 2005 r. dotyczącej postępowania na podstawie art. 81 [WE] (sprawa COMP/F/38.354 — Worki przemysłowe) w sprawie kartelu na rynku worków przemysłowych z plastiku oraz żądanie zmniejszenia kwoty grzywny nałożonej mocą tej decyzji na skarżącą.

Sentencja

- 1) Skarga zostaje oddalona.
- 2) Fardem Packaging BV zostaje obciążona kosztami postępowania.

⁽¹⁾ Dz.U. C 96 z 22.4.2006.

Wyrok Sądu z dnia 16 listopada 2011 r. — Kendrion przeciwko Komisji

(Sprawa T-54/06) ⁽¹⁾

(Konkurencja — Porozumienia, decyzje i uzgodnione praktyki — Sektor worków przemysłowych z plastiku — Decyzja stwierdzająca naruszenie art. 81 WE — Jednostka gospodarcza — Odpowiedzialność solidarna — Proporcjonalność — Równość traktowania — Grzywny — Maksymalna granica 10 % obrotu — Rzeczywista zdolność płatnicza)

(2012/C 6/11)

Język postępowania: niderlandzki

Strony

Strona skarżąca: Kendrion NV (Zeist, Niderlandy) (przedstawiciele: na początku P. Glazener i C. Meijer, następnie P. Glazener i L. Haasbeek, adwokaci)

Strona pozwana: Komisja Europejska (przedstawiciele: F. Castillo de la Torre, A. Nijenhuis i S. Noë, pełnomocnicy)

Przedmiot

Skarga o stwierdzenie nieważności decyzji Komisji C(2005) 4634 z dnia 30 listopada 2005 r. dotyczącej postępowania na podstawie art. 81 [WE] (sprawa COMP/F/38.354 — Worki przemysłowe) w zakresie dotyczącym skarżącej w sprawie kartelu na rynku worków przemysłowych z plastiku oraz żądanie uchylecia albo, tytułem żądania ewentualnego, zmniejszenia kwoty grzywny nałożonej na skarżącą.

Sentencja

- 1) Skarga zostaje oddalona.
- 2) Kendrion NV ponosi koszty postępowania.

⁽¹⁾ Dz.U. C 96 z 22.4.2006.

Wyrok Sądu z dnia 16 listopada 2011 r. — RKW i JM Gesellschaft für industrielle Beteiligungen przeciwko Komisji

(Sprawa T-55/06 i T-66/06) ⁽¹⁾

(Konkurencja — Porozumienia, decyzje i uzgodnione praktyki — Sektor worków przemysłowych z plastiku — Decyzja stwierdzająca naruszenie art. 81 WE — Grzywny — Wytyczne w sprawie obliczania kwot grzywien — Maksymalna granica 10 % obrotu — Wykonanie — Legalność — Proporcjonalność — Równość traktowania — Naruszenie jednolite i ciągłe — Okoliczności łagodzące — Rola wyłącznie bierna — Obowiązek uzasadnienia — Przepisanie zachowania o charakterze naruszenia)

(2012/C 6/12)

Język postępowania: niemiecki

Strony

Strona skarżąca: RKW SE, dawniej RKW AG Rheinische Kunststoffwerke (Worms, Niemcy); i JM Gesellschaft für industrielle Beteiligungen mbH & Co. KGaA (Worms) (przedstawiciel: H.-J. Hellmann, adwokat)

Strona pozwana: Komisja Europejska (przedstawiciele: F. Castillo de la Torre i R. Sauer, pełnomocnicy, wspierani przez M. Núñez-Müllera, adwokata)

Przedmiot

Tytułem żądania głównego żądanie stwierdzenie nieważności decyzji Komisji C(2005) 4634 z dnia 30 listopada 2005 r. dotyczącej postępowania na podstawie art. 81 [WE] (sprawa COMP/F/38.354 — Worki przemysłowe) oraz, tytułem żądania ewentualnego, żądanie zmniejszenia kwoty grzywny nałożonych na skarżące.

Sentencja

- 1) Skarga zostaje oddalona.
- 2) RKW SE i JM Gesellschaft für industrielle Beteiligungen mbH & Co. KGaA zostają obciążone kosztami postępowania.

(¹) Dz.U. C 96 z 22.4.2006.

Wyrok Sądu z dnia 16 listopada 2011 r. — Low & Bonar i Bonar Technical Fabrics przeciwko Komisji

(Sprawa T-59/06) (¹)

(Konkurencja — Porozumienia, decyzje i uzgodnione praktyki — Sektor worków przemysłowych z plastiku — Decyzja stwierdzająca naruszenie art. 81 WE — naruszenie jednolite i ciągłe — Grzywny — Okoliczności łagodzące — Bierna rola — Proporcjonalność — Równość traktowania — Nieograniczone prawo orzekania)

(2012/C 6/13)

Język postępowania: angielski

Strony

Strona skarżąca: Low & Bonar plc (Dundee, Szkocja, Zjednoczone Królestwo); i Bonar Technical Fabrics NV (Zele, Belgia) (przedstawiciele: L. Garzaniti, adwokat, M. O'Regan, solicitor)

Strona pozwana: Komisja Europejska (przedstawiciele: F. Castillo de la Torre, pełnomocnik, wspierany przez M. Gray'ego, barrister)

Przedmiot

Skarga o stwierdzenie nieważności części decyzji Komisji C(2005) 4634 z dnia 30 listopada 2005 r. dotyczącej postępowania na podstawie art. 81 [WE] (sprawa COMP/F/38.354 — Worki przemysłowe) w sprawie kartelu na rynku worków przemysłowych z plastiku oraz, tytułem żądania ewentualnego, żądania uchylecia albo zmniejszenia kwoty grzywny nałożonej na skarżące.

Sentencja

- 1) Ustala się kwotę grzywny nałożonej na podstawie art. 2 lit. l) decyzji Komisji C(2005) 4634 z dnia 30 listopada 2005 r. dotyczącej postępowania na podstawie art. 81 [WE] (sprawa COMP/F/38.354 — Worki przemysłowe) na 9, 18 mln EUR.
- 2) W pozostałym zakresie skarga zostaje oddalona.
- 3) Komisja Europejska, Low & Bonar plc i Bonar Technical Fabrics NV ponoszą każdy własne koszty postępowania.

(¹) Dz.U. C 86 z 8.4.2006.

Wyrok Sądu z dnia 16 listopada 2011 r. — Stempher i Koninklijke Verpakkingsindustrie Stempher przeciwko Komisji

(Sprawa T-68/06) (¹)

(Konkurencja — Porozumienia, decyzje i uzgodnione praktyki — Decyzja stwierdzająca naruszenie art. 81 WE — Grzywny — Przedawnienie — Dowód naruszenia)

(2012/C 6/14)

Język postępowania: niderlandzki

Strony

Strona skarżąca: Stempher B.V. (Rijssen, Niderlandy) i Koninklijke Verpakkingsindustrie Stempher C.V. (Rijssen) (przedstawiciele: J. K. de Pree i E. Pijnacker Hordijk, adwokaci)

Strona pozwana: Komisja Europejska (przedstawiciele: F. Castillo de la Torre, A. Nijenhuis i S. Noë, pełnomocnicy)

Przedmiot

Skarga o stwierdzenie nieważności części decyzji Komisji C(2005) 4634 z dnia 30 listopada 2005 r. dotyczącej postępowania na podstawie art. 81 [WE] (sprawa COMP/F/38.354 — Worki przemysłowe)

Sentencja

- 1) Stwierdza się nieważność decyzji Komisji C(2005) 4634 wersja ostateczna z dnia 30 listopada 2005 r. dotyczącej postępowania na podstawie art. 81 [WE] (sprawa COMP/F/38.354 — Worki przemysłowe) w zakresie, w jakim dotyczy Stempher B.V. i Koninklijke Verpakkingsindustrie Stempher C.V.
- 2) Komisja Europejska zostaje obciążona kosztami postępowania.

(¹) Dz.U. C 96 z 22.4.2006 r.